Kunsill
tal-Unjoni Ewropea

Brussell, 18 ta' Ġunju 2015
(OR. en)

10082/15

PUBLIC 44
INF 114

NOTA

Suġġett:	SOMMARJU TA' KULL XAHAR TAL-ATTI TAL-KUNSILL - JANNAR 2015

Dan id-dokument jelenka l-atti adottati mill-Kunsill f'Jannar 2015.[1] [2]

Dan jagħti informazzjoni dwar l-adozzjoni tal-atti leġislattivi, inkluż:

- id-data tal-adozzjoni,
- is-sessjoni rilevanti tal-Kunsill,
- in-numru tad-dokument adottat,
- ir-referenza għall-Ġurnal Uffiċjali,
- ir-regoli applikabbli għall-vot, ir-riżultati tal-vot u, fejn adatt, l-ispjegazzjonijiet tal-vot u d-dikjarazzjonijiet ippubblikati fil-minuti tal-Kunsill.

[1] Bl-eċċezzjoni ta' ċerti atti b'kamp ta' applikazzjoni limitat bħal deċiżjonijiet ta' proċedura, ħatriet, deċiżjonijiet ta' korpi stabbiliti bi ftehimiet internazzjonali, deċiżjonijiet baġitarji speċifiċi, eċċ.

[2] Fil-każ ta' atti leġislattivi adottati bil-proċedura leġislattiva ordinarja, jista' jkun hemm differenza bejn id-data tal-laqgħa tal-Kunsill fejn ikun ġie adottat l-att leġislattiv u d-data attwali tal-att inkwistjoni, peress li l-atti leġislattivi adottati bil-proċedura leġislattiva ordinarja jitqiesu biss li ġew adottati wara li jiġu ffirmati kemm mill-President tal-Kunsill kif ukoll mill-President tal-Parlament Ewropew u mis-Segretarji Ġenerali taż-żewġ istituzzjonijiet.

Dan id-dokument fih ukoll informazzjoni dwar l-adozzjoni ta' atti mhux leġislattivi li l-Kunsill ikun iddeċieda li jippubblika.

Dan id-dokument huwa disponibbli wkoll fis-sit elettroniku tal-Kunsill:
Sommarju ta' kull xahar tal-atti tal-Kunsill (atti) - Consilium

Id-dokumenti elenkati fis-sommarju jistgħu jinkisbu mir-reġistru pubbliku tad-dokumenti tal-Kunsill taħt: Dokumenti u pubblikazzjonijiet - Consilium

Ta' min jinnota li dan id-dokument huwa esklużivament għal finijiet ta' informazzjoni - il-minuti tal-Kunsill biss huma awtentiċi. Dawn huma disponibbli fis-sit elettroniku tal-Kunsill: Minuti tal-Kunsill - Consilium

INFORMAZZJONI DWAR L-ATTI ADOTTATI MILL-KUNSILL F'JANNAR 2015	
It-3364 laqgħa tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea (AFFARIJIET BARRANIN) li saret fi Brussell fid-19 ta' Jannar 2015	
ATTI MHUX LEĠISLATTIVI	
ATT	DOKUMENT / DIKJARAZZJONIJIET
Konklużjonijiet tal-Kunsill dwar RDK/FDLR	5076/15
Konklużjonijiet tal-Kunsill dwar it-Tuneżija	5210/1/15 REV 1
Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2015/77 tad-19 ta' Jannar 2015 li taħtar ir-Rappreżentant Speċjali tal-Unjoni Ewropea fil-Bosnja-Ħerzegovina ĠU L 13, 20.1.2015, p. 7-7	16780/14
Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2015/76 tad-19 ta' Jannar 2015 li tvara l-Missjoni ta' PSDK tal-Unjoni Ewropea f'Mali (EUCAP Sahel Mali) u li temenda d-Deċiżjoni 2014/219/PESK ĠU L 13, 20.1.2015, p. 5-6	16413/14
Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2015/78 tad-19 ta' Jannar 2015 dwar Missjoni Konsultattiva Militari tal-PSDK tal-Unjoni Ewropea fir-Repubblika Ċentru-Afrikana (EUMAM RCA) ĠU L 13, 20.1.2015, p. 8-12	5024/15
Deċiżjoni tal-Kunsill li tawtorizza l-ftuħ ta' negozjati mar-Repubblika Ċentru-Afrikana għal ftehim dwar l-istatus tal-Missjoni Konsultattiva Militari tal-PSDK tal-Unjoni Ewropea fir-Repubblika Ċentru-Afrikana	5127/15

Proċeduri bil-miktub li ġew konklużi fid-19 ta' Jannar 2015	
ATTI MHUX LEĠISLATTIVI	
ATT	DOKUMENT / DIKJARAZZJONIJIET
Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 2015/104 tad-19 ta' Jannar 2015 li jiffissa għall-2015 l-opportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet ta’ ħut u gruppi ta’ stokkijiet ta’ ħut, applikabbli fl-ilmijiet tal-Unjoni u, għal bastimenti tal-Unjoni, f’ċerti ilmijiet mhux tal-Unjoni, li jemenda r-Regolament (UE) Nru 43/2014 u li jħassar ir-Regolament (UE) Nru 779/2014 ĠU L 22, 28.1.2015, p. 1-163	17058/15
Dikjarazzjonijiet Konġunti mill-Kunsill u l-Kummissjoni <u>Lingwata f’VIIIab (Bajja ta’ Biscay)</u> B'referenza għad-dikjarazzjoni li saret fl-2013 mill-Kunsill "Rigward il-lingwata fil-Bajja ta' Biscay", il-Kummissjoni u l-Kunsill iqisu li tiġdid tat-TAC tal-2014 huwa konformi mal-istrateġija tas-sajd proposta mill-partijiet ikkonċernati. F'dan ir-rigward, il-Kunsill u l-Kummissjoni jfakkru li s-salvagwardji inklużi fl-istrateġija tas-sajd għal dan l-istokk ibbażata fuq TAC kostanti, kif propost mill-partijiet ikkonċernati, ser jidħlu fis-seħħ mill-2016 'il quddiem jekk sa dak iż-żmien jkunu ġew sodisfatti l-kundizzjonijiet inklużi fl-approċċ tas-sajd, bħaż-żieda ripetuta fil-mortalità mis-sajd. <u>Raja undulata fi VIa, VIb, VIIa-c, VIIe-k; VIId; VIII u IX</u> Il-Kunsill u l-Kummissjoni jinnotaw li l-Istati Membri pproponew miżuri biex tiġi żgurata l-ġestjoni sostenibbli ta' popolazzjonijiet lokali ta' raja undulata, abbażi ta' studji xjentifiċi u l-kooperazzjoni tal-industrija tas-sajd. Il-Kunsill u l-Kummissjoni jaqblu li miżuri bħal dawn jistgħu jiġġustifikaw sajd b'qabdiet inċidentali limitat, dment li jkunu soġġetti għal rieżami xjentifiku u li miżuri tekniċi nazzjonali adatti u xjentifikament b'saħħithom tal-Istati Membri kollha li qed jaqbdu din l-ispeċi jakkumpanjaw sajd bħal dan. Barra minn hekk, il-Kummissjoni tfakkar fir-riskju li TAC inċidentali jista' jirriżulta f'li jiġu eżawsti malajr l-opportunitajiet tas-sajd fl-attivitajiet tas-sajd għall-qbid ta' din l-ispeċi fil-futur qarib. Jekk il-parir tal-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd (STECF), li jinsab għaddej bħalissa, huwa pożittiv u hemm fis-seħħ miżuri tekniċi nazzjonali xierqa, il-Kummissjoni ser tikkunsidra malajr kemm jista' jkun li tipproponi kull emenda adatta għar-Regolament dwar l-Opportunitajiet tas-Sajd.	

Rebekkini u Raj
Il-Kunsill u l-Kummissjoni jirrikonoxxu l-proposta tal-Istati Membri li jintuża metodu ta' kalkolu differenti għat-TACs tar-rebekkini u r-raj.
Wara rieżami xjentifiku mis-STECF, il-Kummissjoni ser tivvaluta malajr kemm jista' jkun abbażi ta' dan jekk huwiex prekawzjonarju biżżejjed li tiġi applikata din il-metodoloġija fil-proposta tagħha għall-opportunitajiet tas-sajd għall-2016.
Il-Kunsill u l-Kummissjoni jaqblu li jeħtieġ li l-qabdiet taħt dawn it-TACs jiġu ssorveljati bir-reqqa. Dan jitlob li l-awtoritajiet tal-Istati Membri kollha involuti f'dan is-sajd jiżguraw li s-sajjieda jkollhom l-aħjar għarfien possibbli biex jidentifikaw u jirreġistraw tajjeb l-ispeċi differenti ta' rebekkini u raj maqbuda, u li l-ispeċi differenti jiġu identifikati tajjeb minn korpi tal-bejgħ u l-awtoritajiet ta' kontroll malli l-qabdiet jinħattu.

Merluzz - l-isforz tas-sajd
"Fid-dawl tal-fatt li jeħtieġ li jintlaħaq qbil għall-introduzzjoni ta' regolamenti dwar l-opportunitajiet tas-sajd fl-1 ta' Jannar 2015, il-Kummissjoni ma topponix li l-pjan emendat dwar il-merluzz jiġi segwit meta jiġu ffissati t-TACs u l-limiti tal-isforzi għall-merluzz għas-sena d-dieħla, iżda tfakkar fid-dikjarazzjoni tagħha magħmula fil-Coreper fil-11 ta' Novembru u fil-Kunsill fit-18 u d-19 ta' Diċembru 2012 segwita mit-tnedija ta' azzjoni għall-annullament tar-regolament emendatorju."

Dikjarazzjonijiet Konġunti mill-Kunsill u l-Kummissjoni
Aringi fi VIIbc u VIa fin-Nofsinhar
Fid-dawl tad-deċiżjoni tal-Kunsill li t-TAC għal dan l-istokk jkun ta' 0, fuq parir xjentifiku, il-Kummissjoni ser tevalwa dan it-TAC, jekk il-valutazzjoni komparattiva tal-aringi mill-Kunsill Internazzjonali għall-Esplorazzjoni tal-Baħar (ICES) tibdel il-valutazzjoni xjentifika sostanzjalment. F'dan il-każ, il-Kummissjoni ser tikkunsidra jekk huwiex adegwat li tipproponi, malajr kemm jista' jkun wara t-tlestija tal-eżerċizzju tal-valutazzjoni komparattiva, emenda tat-TAC tal-2015.

Lingwata fi IIIa (Skagerrak/Kattegat)
Il-Kummissjoni u l-Kunsill jinnotaw li l-ICES, fil-parir tiegħu għal-lingwata fit-Taqsima IIIa u s-Sottotaqsimiet 22-24 għall-2014, iddikjara li l-valutazzjoni ma qisitx tnaqqis possibbli fil-qabda għal kull unità ta' sforz (CPUE) fil-lingwata li jirriżulta mill-użu ta' xibka tat-tkarkir SELTRA, li ilha tintuża fiż-żona fis-snin reċenti. F'Diċembru tal-2014, il-Kummissjoni talbet lis-STECF jikkwantifika dan it-tnaqqis f'CPUE jekk possibbli, jew inkella jagħti l-ġudizzju espert tiegħu dwar it-tnaqqis probabbli f'CPUE. Hija talbet ukoll lill-ICES biex, sa nofs Frar 2015, jerġa' jivvaluta l-istokk ibbażat fuq it-tnaqqis preżunt f'CPUE, u jipprovdi t-TAC korrispondenti tal-2015 abbażi tal-approċċ tal-MSY tal-ICES Jekk fit-tweġiba tiegħu is-STECF joħroġ parir rivedut dwar it-TAC, il-Kummissjoni timpenja ruħha li tikkunsidra kull emenda adegwati għat-TAC tal-lingwata kif meħtieġ bħala parti mill-proposta dwar l-ewwel emenda tar-regolament dwar l-opportunitajiet tas-sajd mistenni f'Marzu 2015.

Dikjarazzjoni mill-Kummissjoni u l-Belġju
Il-Kummissjoni tinnota l-impenn tal-Belġju biex idaħħal fis-seħħ miżuri tekniċi biex tiżdied is-selettività tal-bastimenti tiegħu li jaqbdu l-lingwata fiż-żoni VIIa, VIIf u VIIg u bil-għan li jnaqqsu mingħajr dewmien il-pressjoni tas-sajd fuq dan l-istokk.

Il-Belġju jimpenja ruħu b'mod partikolari li jżid id-daqs tal-malja minn 80mm għal 120mm għal taqsima ta' 3 metri tal-biċċa tawwalija mill-manka lejn it-travu fl-ixbieki tat-tkarkir bi travu kollha li jimmiraw għal-lingwata fi VIIa, VIIf u VIIg, mhux aktar tard mill-1 ta' April 2015. Il-Belġju jimpenja ruħu li jimplimenta din il-miżura fil-flotta tiegħu li taqbad il-lingwata fi VIIa, VIIf u VIIg mhux aktar tard mill-1 ta' April 2015.

Wara rieżami tas-STECF ta' dawn il-miżuri, jekk is-STECF jagħti parir li mhumiex biżżejjed biex titnaqqas il-mortalità mis-sajd ta' dan l-istokk għal-livell ta' MSY u jekk jiġi ssuġġerit tnaqqis addizzjonali fil-mortalità mis-sajd, il-Kummissjoni timpenja ruħha li tikkunsidra emendi adatti għat-TAC malajr kemm jista' jkun fl-2015.

Dikjarazzjoni mill-Kummissjoni, Franza u l-Belġju
<u>Lingwata fi VIId (Kanal tal-Lvant)</u>

Il-Kummissjoni tinnota l-impenn ta' Franza u l-Belġju li jdaħħlu fis-seħħ miżuri tekniċi bil-għanli jnaqqsu mingħajr dewmien il-pressjoni tas-sajd fuq l-istokk tal-lingwata fi VIId.

Franza timpenja ruħha li mill-1 ta' Jannar 2015 timplimenta serje ta' miżuri ta' ġestjoni nazzjonali: (i) tagħmel il-bastimenti tas-sajd Franċiżi li jaqbdu aktar minn 300 kg ta' lingwata kull sena soġġetti għal liċenzja tas-sajd speċifika għal-lingwata fi VIId, (ii) tnaqqas b'10% in-numru ta' jiem ammissibbli fuq il-baħar għal dawk il-bastimenti Franċiżi li jużaw parit xkitt u xbieki tat-tkarkir bi travu, (iii) tistabbilixxi tul nett globali massimu ta' kilometru għal kull metru ta' tul tal-bastiment għall-bastimenti li jużaw parit xkitt, (iv) tgħammar il-bastimenti tas-sajd Franċiżi kollha bil-liċenzja li jistgħu jaqbdu l-lingwata f'VIId b'Sistema ta' Monitoraġġ tal-Bastimenti (VMS), (v) timplimenta partijiet magħluqa tas-sajd permanenti f'erba' żoni ta' tkabbir tal-lingwata f'konformità mal-Artikolu 8 tal-Politika Komuni tas-Sajd rigward it-twaqqif ta' Żoni ta' Rkupru tas-Sajd, fosthom fil-bajjiet ta' Veys, Seine, Somme u Canche fejn iż-żgħar tal-lingwata huma abbundanti u (vi) ixxejjen l-isforz li sar s'issa f'dawn iż-żoni ta' tkabbir sabiex jiġi evitat l-ispostament tagħha f'żoni li jmissu magħha.

Il-Belġju jimpenja ruħu li jżid id-daqs tal-malja minn 80mm għal 120mm għal taqsima ta' 3 metri tal-biċċa tawwalija mill-manka lejn it-travu fl-ixbieki tat-tkarkir bi travu kollha li jimmiraw għal-lingwata fi VIId, mhux aktar tard mill-1 ta' April 2015. Il-Belġju jimpenja ruħu wkoll għall-miżuri li qablet magħhom Franza skont il-punt (v), fosthom il-partijiet magħluqa tas-sajd permanenti.

Il-Kummissjoni timpenja ruħha li tippreżenta l-miżuri ppreżentati minn Franza u l-Belġju għal rieżami xjentifiku mis-STECF malajr kemm jista' jkun. Jekk is-STECF jagħti l-parir li huwa meħtieġ tnaqqis addizzjonali fil-mortalità mis-sajd biex jintlaħaq il-livell ta' MSY, Franza, il-Belġju u l-Kummissjoni jaqblu li dan ser jinkiseb billi jiġu implimentati miżuri ta' ġestjoni addizzjonali matul l-2015, dment li s-STECF jagħti l-parir li miżuri addizzjonali bħal dawn huma biżżejjed biex titnaqqas il-mortalita mis-sajd biex jintlaħaq il-livell ta' MSY, jew billi jiġi rivedut il-livell tat-TAC matul l-2016 l-aktar tard, kif adegwat. F'dan il-każ, il-Kummissjoni timpenja ruħha li tipproponi livell ta' TAC li jikkunsidra b'mod sħiħ il-parir tas-STECF.

Dikjarazzjoni konġunta mill-Kunsill u l-Kummissjoni

Il-Kunsill u l-Kummissjoni jinnotaw li r-regolamenti dwar l-opportunitajiet ta' sajd jinkludu għadd ta' TACs għal stokkijiet li dwarhom hemm informazzjoni limitata dwar l-istat tal-istokkijiet u li huma ta' importanza ekonomika baxxa, jew li jitqiesu biss bħala qabdiet aċċidentali, jew li juru livelli baxxi ta' utilizzazzjoni tal-kwoti.

F'dak ir-rigward, il-Kunsill u l-Kummissjoni jfakkru fid-dikjarazzjonijiet tagħhom dwar stokkijiet bħal dawn li saret fl-2014 u jinnotaw li l-perċezzjoni tal-istat ta' kwalunkwe wieħed minn dawn l-istokkijiet ma nbidlitx b'mod sinifikanti matul l-2014. Għaldaqstant il-Kunsill u l-Kummissjoni jkomplu jqisu li huwa adatt li l-qabdiet jiġu limitati għal jew jinżammu taħt il-livelli tat-TAC stabbiliti għall-2014. Għal dan il-għan, mingħajr ħsara għad-dritt ta' inizzjattiva tal-Kummissjoni u l-prerogattivi tal-Kunsill fl-Artikolu 293(1) TFUE, il-Kunsill u l-Kummissjoni jqisu li jidher li f'dan l-istadju huwa mixtieq li l-livell tat-TAC tal-2014 għall-istokkijiet imsemmijin hawn taħt jinżamm għat-tliet snin li ġejjin.

Madankollu, il-Kummissjoni ser tkompli taħdem mal-Istati Membri u l-korpi xjentifiċi rilevanti sabiex tittejjeb l-informazzjoni xjentifika dwar dawn l-istokkijiet. Jekk il-perċezzjoni tal-istat ta' kwalunkwe wieħed minn dawn l-istokkijiet tinbidel b'mod sinifikanti matul dan il-perijodu, il-Kunsill u l-Kummissjoni jaqblu li dan għandu jiġi kkunsidrat biex jiġu stabbiliti l-livelli tat-TAC għall-2016 u l-2017, kif adatt.

Isem komuni	**Unità tat-TAC**
Linarda	ilmijiet tal-UE u dawk internazzjonali II u IV
Linarda	ilmijiet tal-UE u dawk internazzjonali ta' III
Merluzz	VIb (is-sotto-unità Rockall)
Lingwata komuni	VI, Vb, ilmijiet internazzjonali ta' XII u XIV
Lingwata komuni	VIIbc
Lingwata komuni	VIIhjk
Aringa	VIIef
Arġentina (silus)	ilmijiet tal-UE u dawk internazzjonali ta' I u II
Arġentina (silus)	ilmijiet tal-UE u dawk internazzjonali ta’ III u IV
Lipp	ilmijiet tal-UE u dawk internazzjonali ta' I u II
Lipp	IIIa
Lipp	ilmijiet tal-UE u dawk internazzjonali ta' V
Barbun tat-tbajja’	Vb (ilmijiet tal-UE), VI, XII, XIV
Barbun tat-tbajja’	VIIbc
Barbun tat-tbajja’	VIIhjk
Barbun tat-tbajja’	VIII, IX, X u CECAF 34.1.1
Pollakkju	Vb (ilmijiet tal-UE), VI, XII u XIV
Pollakkju	VIIIc

Pollakkju	IX, X, CECAF 34.1.1 (UE)
Pollakkju (saithe)	VII, VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (KE)
Lingwata	VIIIcde, IX, X, CECAF (UE)
Laċċa kaħla	VIIde
Merlangu	VIIa
Tusk	IIIa u UE 22-23
Tusk	KE I, II, XIV
Tusk	ilmijiet tal-KE ta' IV

Dikjarazzjoni mill-Kummissjoni

Spnott fi IVbc, VIIa, u VIId–h (Baħar Irlandiż, Baħar Ċeltiku, Kanal Ingliż, u Nofsinhar tal-Baħar tat-Tramuntana)

Il-Kummissjoni tinnota l-parir tal-ICES li titnaqqas sostanzjalment il-mortalità mis-sajd fil-firxa kollha tal-istokk b'60% u li jitnaqqsu l-qabdiet b'70%. Minkejja l-ħidma estensiva li twettqet f'dan il-Kunsill, għadu ma kien possibbli li jintlaħaq qbil dwar l-ebda miżura adegwata. Il-Kummissjoni u l-Istati Membri involuti f'dan is-sajd, għandhom jibqgħu impenjati li jagħmlu l-aħjar possibbli, sa mill-bidu tal-istaġun tas-sajd f'Jannar 2015, biex inaqqsu l-pressjoni tas-sajd, jipproteġu l-ġlejjeb u jipprevjenu kollass. Il-Kummissjoni ser tissorvelja kontinwament is-sitwazzjoni u jekk meħtieġ ser teżamina l-ħtieġa li jittieħdu miżuri skont l-Artikolu 12 tar-Regolament dwar il-PKS u/jew l-Artikolu 45 tar-Regolament (KE) Nru 850/98.

Dikjarazzjoni mill-Kunsill u mill-Kummissjoni

Redfish tal-ilma internazzjonali fis-Subżoni I u II tal-ICES

Il-Kummissjoni nnotat it-tħassib ta' ċerti Stati Membri fir-rigward tal-kwota tar-redfish f'ilmijiet internazzjonali tal-Baħar Norveġiż għall-2015. Il-konsultazzjonijiet bejn l-Istati Kostali u Partijiet l-oħra tas-sajd ser isiru matul l-2015. Is-sajd għal dan l-istokk ser isir biss fit-tieni nofs tal-2015. F'dan il-kuntest, il-Kummissjoni ser tistinka biex ikun hemm kwota adegwata tal-UE għar-redfish f'ilmijiet internazzjonali fis-Subżoni I u II tal-ICES.

Dikjarazzjoni mill-Kummissjoni
Redfish fl-ibħra Norveġiżi tas-Subżoni I u II

Il-Kummissjoni nnotat talbiet mill-Istati Membri biex jiġi stabbilit sajd dirett fl-ibħra Norveġiżi tas-Subżoni I u II tal-ICES għall-2015 li l-Kummissjoni ser tikkunsidra fil-konsultazzjonijiet previsti li maħsuba li jsiru fl-2015 bejn l-UE u n-Norveġja, dwar l-interpretazzjoni tal-Iskambju ta' Ittri taż-ŻEE, li ġie ffirmat f'Oporto fit-2 ta' Mejju 1992.
Skont xi jkun l-eżitu ta' dawn il-konsultazzjonijiet, il-Kummissjoni għalhekk ser tipproponi emenda adegwata tar-Regolament dwar l-Opportunitajiet tas-Sajd fl-2015.

Dikjarazzjoni mill-Kunsill u mill-Kummissjoni
Selettività tal-Baħar Ċeltiku (Merluzz & haddock fi VIIb, e-k)

Sajd passat u attwali tat-tliet stokkijiet fis-sajd imħallat fil-Baħar Ċeltiku għall-merluzz, il-merluzz tal-linja sewda u l-merlangu rriżulta f'rimi ta' ħut li għadu qed jikber, li jirrappreżenta telf potenzjali fil-produttività futura. Aktar reklutaġġ tal-merluzz u reklutaġġ reċenti tal-merluzz tal-linja sewda jżidu r-riskju ta' aktar qabdiet ta' ħut li għadu qed jikber li jirriżultaw f'mortalità mis-sajd addizzjonali.
Il-Kunsill jikkonferma l-ħtieġa li jitjiebu l-miżuri ta' selettività introdotti fir-Regolament (KE) Nru 737/2002. Il-Kummissjoni, mill-2015 'il quddiem, ser tikkunsidra miżuri bħal dawn meta tirrieżamina u temenda r-Regolament (KE) 737/2012 u ser tikkunsidra żieda fid-daqs tal-malja ta' xbieki ta' malji kwadri, pożizzjonata kif deskritta f'dan ir-regolament, għal minimu ta' 120mm. Fir-rieżami ta' dan ir-regolament, madankollu, il-Kummissjoni ser tqis li, bħala parti mimm din il-miżura ta' selettività, f'każijiet meta l-qabdiet miżmuma jkunu magħmula minn mill-inqas 55% ta' merlangu fl-ilmijiet fil-lvant ta' 8°, għandhom ikomplu japplikaw il-miżuri attwali. L-effettività tal-miżuri emendati ser tiġu evalwata qabel l-2016.

Dikjarazzjoni mill-Kummissjoni
Flessibbiltà tal-merluzz tal-linja sewda

Il-merluzz tal-linja sewda fiż-żoni VI u IV tal-ICES ġie vvalutat bħala stokk wieħed, għalhekk il-flessibbiltà bjen dawn iż-żoni hija possibbli. Flessibbiltà bħal din tista' tkun għodda utli għall-ġestjoni ta' stokkijiet tas-sajd individwali li huma maqsumin bejn aktar minn żona ta' ġestjoni waħda, jekk jiġu sodisfatti ċerti kondizzjonijiet u l-istabbiltà relattiva ma tiġix affettwata. Il-ħtieġa li jsir pjan għall-implimentazzjoni tal-obbligu tal-ħatt hija rikonoxxuta f'dan il-kuntest.

It-trasferiment ta' opportunitajiet tas-sajd minn IV għal VI jirrappreżenta żieda fl-opportunitajiet tas-sajd potenzjali fiż-Żona VI, filwaqt li l-istokkijiet ta' merlangu u merluzz fiż-Żona VI jibqgħu f'kondizzjoni ħażina. Wara l-valutazzjoni tas-STECF dwar jekk flessibbiltà bħal din toħloqx ir-riskju li tiżdied il-mortalità mis-sajd ta' dawn l-istokkijiet sat-tali punt li jinħoloq riskju għall-irkupru tagħhom, jekk ir-rieżami xjentifiku ma jqajjem l-ebda tħassib, il-Kummissjoni ser tikkunsidra malajr kemm jista' jkun kull emenda adegwata għall-opportunitajiet tas-sajd li jikkonċernaw flessibbiltà bħal din. **Dikjarazzjoni mill-Kummissjoni** <u>Rigward il-ġestjoni fuq perijodu twil ta' żmien tal-lingwata u l-barbun tat-tbajja' fil-Baħar tat-Tramuntana</u> L-istokkijiet tal-lingwata u tal-barbun tat-tbajja' fil-Baħar tat-Tramuntana huma t-tnejn f'limiti bijoloġiċi siguri u ilhom hekk għal numru ta' snin. Ir-regoli dwar it-tieni stadju tal-pjan pluriennali għal dawn l-istokkijiet huma issa, għalhekk, applikabbli. Il-Kummissjoni issa qed taħdem mal-Istati Membri u l-korpi xjentifiċi rilevanti fuq l-iżvilupp ta' proposta ġdida għal pjan dwar is-sajd imħallat fil-Baħar tat-Tramuntana li għandu jinkludi l-istokkijiet tal-lingwata u l-barbun tat-tbajja' fil-Baħar tat-Tramuntana, li huwa mistenni li jiġi ppreżentat fil-futur qarib issa li ġew konklużi d-diskussjonijiet tat-task force mwaqqfa bejn il-Kunsill, il-Parlament Ewropew u l-Kummissjoni dwar pjanijiet plurienali. **Dikjarazzjoni mill-Kummissjoni dwar il-kapaċità tal-IOTC - Anness VI tar-regolament dwar l-opportunitajiet tas-sajd** Wieħed mill-bastimenti tas-sajd Franċiżi awtorizzat li jistad għal tonn tropikali fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-Kummissjoni għat-Tonn tal-Oċean Indjan (IOTC), bil-kapaċità ta' 2,137 tunnellata gross (TG), jista' jerġa' jingħata l-bandiera tal-Italja matul l-2015. Għalhekk, mingħajr preġudizzju għall-Anness II għar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, għandha tiġi rtirata l-awtorizzazzjoni korrispondenti minn Franza u tiġi ttrasferita għall-Italja, ladarba l-bastiment inkun reġa' ngħata l-bandiera tal-Italja.	
ATT	DOKUMENT / DIKJARAZZJONIJIET
Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/106 tad-19 ta' Jannar 2015 li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2015 għal ċerti stokkijiet tal-ħut u gruppi ta’ stokkijiet tal-ħut fil-Baħar l-Iswed ĠU L 19, 24.1.2015, p. 8-11	16422/1/14 REV 1

It-3365 laqgħa tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea (AGRIKOLTURA U SAJD) li saret fi Brussell fis-26 ta' Jannar 2015	
ATTI MHUX LEĠISLATTIVI	
ATT	DOKUMENT / DIKJARAZZJONIJIET
Deċiżjoni ta’ Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) 2015/200 tas-26 ta’ Jannar 2015 li temenda d-Deċiżjoni ta’ Implimentazzjoni 2014/170/UE li tistabbilixxi lista ta’ pajjiżi terzi li ma jikkooperawx fil-ġlieda kontra s-sajd IUU skont ir-Regolament (KE) Nru 1005/2008 li jistabbilixxi sistema Komunitarja sabiex tipprevjeni, tiskoraġġixxi u telimina sajd illegali, mhux irrappurtat u mhux irregolat fir-rigward tas-Sri Lanka ĠU L 33, 10.2.2015, p. 15-18	5035/15
Deċiżjoni tal-Kunsill li tawtorizza lill-Kummissjoni tiftaħ negozjati f’isem l-Unjoni Ewropea għat-tiġdid tal-Protokoll li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd u l-kontribuzzjoni finanzjarja previsti fil-Ftehim ta’ Sħubija dwar is-Sajd bejn il-Komunità Ewropea, minn naħa, u r-Repubblika ta’ Kiribati, min-naħa l-oħra	5059/15
Dikjarazzjoni mill-Kummissjoni Il-Kummissjoni tqis li mhux meħtieġ li Deċiżjoni tal-Kunsill li tawtorizza l-ftuħ ta' negozjati tindika bażi legali sostantiva.	
Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2015/137 tas-26 ta' Jannar 2015 li ġġedded il-mandat tal-Viċi President tal-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade Marks u Disinji) u dak ta' żewġ Presidenti tal-Bordijiet ta' Appell tal-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade Marks u Disinji) ĠU L 23, 29.1.2015, p. 17-18	5023/15
Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2015/146 tas-26 ta' Jannar 2015 dwar l-iffirmar, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, minn naħa, u l-Islanda, min-naħa l-oħra, dwar il-parteċipazzjoni tal-Islanda fit-twettiq konġunt tal-impenji tal-Unjoni Ewropea, l-Istati Membri tagħha u l-Islanda għat-tieni perijodu ta' impenn tal-Protokoll ta' Kjoto għall-Konvenzjoni Qafas tan-Nazzjonijiet Uniti dwar it-Tibdil fil-Klima ĠU L 26, 31.1.2015, p. 1-2	10881/14

Dikjarazzjoni mill-Kummissjoni Il-Kummissjoni ma taqbilx mad-dikjarazzjoni espressa fil-premessa 10(bis). Mhuwiex minnu li l-Unjoni ma għandha l-ebda responsabbiltà, jew għandha responsabbiltajiet sempliċiment "sekondarji", għat-tnaqqis tal-emissjonijiet fil-livell internazzjonali. L-Unjoni hija Parti għall-UNFCCC u l-Protokoll ta' Kjoto, fejn hija intrabtet bil-liġi li tnaqqas l-emissjonijiet bi sforz konġunt bejn l-Istati Membri tagħha u l-Islanda. Ir-responsabbiltà tal-Unjoni biex tnaqqas l-emissjonijiet minn sorsi koperti mid-Direttiva ETS, kif stipulat fil-kondizzjonijiet tat-twettiq konġunt, tirrifletti l-eżerċizzju tal-kompetenza tagħha fi kwistjonijiet bħal dawn fil-leġislazzjoni domestika. Ir-responsabbiltà tal-Istati Membri tikkonċerna biss it-tnaqqis tal-emissjonijiet f'setturi li ma jaqgħux taħt l-ETS.	
Deċiżjoni ta’ Implimentazzjoni tal-Kunsill (PESK) 2015/118 tas-26 ta' Jannar 2015 li timplimenta d-Deċiżjoni 2010/656/PESK li ġġedded il-miżuri restrittivi kontra l-Côte d'Ivoire ĠU L 20, 27.1.2015, p. 87-87	5288/15
Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 2015/109 tas-26 ta’ Jannar 2015 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 560/2005 li jimponi ċerti miżuri restrittivi speċifiċi diretti kontra ċerti persuni u entitajiet minħabba s-sitwazzjoni fil-Côte d’Ivoire ĠU L 20, 27.1.2015, p. 4-5	5289/15
Proċeduri bil-miktub li ġew konklużi fis-26 ta' Jannar 2015	
ATTI MHUX LEĠISLATTIVI	
Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 2015/108 tas-26 ta' Jannar 2015 li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 36/2012 dwar miżuri restrittivi fid-dawl tas-sitwazzjoni fis-Sirja ĠU L 20, 27.1.2015, p. 2-3	5286/15
Deċiżjoni ta’ Implimentazzjoni tal-Kunsill (PESK) 2015/117 tas-26 ta' Jannar 2015 li timplimenta d-Deċiżjoni 2013/255/PESK dwar miżuri restrittivi kontra s-Sirja ĠU L 20, 27.1.2015, p. 85-86	5285/15

<table>
<tr><th colspan="4">It-3366 laqgħa tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea (AFFARIJIET EKONOMIĊI U FINANZJARJI) li saret fi Brussell fis-27 ta' Jannar 2015</th></tr>
<tr><td colspan="4">ATTI LEĠISLATTIVI</td></tr>
<tr><td>ATT</td><td>DOKUMENT</td><td>REGOLA TAL-VOT</td><td>VOTI</td></tr>
<tr><td>Direttiva tal-Kunsill (UE) 2015/121 tas-27 ta' Jannar 2015 li temenda d-Direttiva 2011/96/UE dwar is-sistema komuni tat-tassazzjoni li tapplika fil-każ tal-kumpanniji prinċipali u sussidjarji ta' Stati Membri differenti
ĠU L 21, 28.1.2015, p. 1-3</td><td>16633/15</td><td>B’unanimità</td><td>L-Istati Membri kollha favur</td></tr>
<tr><td colspan="4">Dikjarazzjoni mill-Kunsill
Meta japplikaw id-dispożizzjoni kontra l-abbuż fid-Direttiva 2011/96/UE, l-Istati Membri għandhom jistinkaw biex jinfurmaw lil xulxin, skont l-istrumenti legali eżistenti tal-UE, meta l-informazzjoni tista' tkun utli għall-Istat Membru l-ieħor.

Dikjarazzjoni mill-Kunsill
Il-Kunsill ser jieħu inkonsiderazzjoni d-dispożizzjoni kontra l-abbuż fid-Direttiva 2011/96/UE fil-ħidma futura tiegħu dwar dispożizzjoni possibbli kontra l-abbuż li għandha tiġi inkluża fid-Direttiva 2003/49/KE.

Dikjarazzjoni mill-Kummissjoni
Il-Kummissjoni tikkonferma li l-emendi proposti għall-Artikolu 1, paragrafu 2 tad-Direttiva dwar il-Kumpaniji Prinċipali u Sussidjarji mhumiex maħsuba biex jaffettwaw sistemi nazzjonali ta' eżenzjoni mill-parteċipazzjoni sakemm dawn ikunu kompatibbli mad-dispożizzjonijiet tat-Trattat.</td></tr>
<tr><td>Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li tħassar id-Direttiva tal-Kunsill 93/5/KEE dwar assistenza lill-Kummissjoni u kooperazzjoni mill-Istati Membri fl-eżami xjentifiku ta’ kwistjonijiet dwar l-ikel (l-ewwel qari)</td><td>94/14</td><td>Maġġoranza kwalifikata</td><td>L-Istati Membri kollha favur</td></tr>
<tr><td colspan="4">ATTI MHUX LEĠISLATTIVI</td></tr>
<tr><td colspan="2">ATT</td><td colspan="2">DOKUMENT / DIKJARAZZJONIJIET</td></tr>
<tr><td colspan="2">Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/159 tas-27 ta' Jannar 2015 li jemenda r-Regolament (KE) Nru 2532/98 dwar il-poteri tal-Bank Ċentrali Ewropew li jimponi sanzjonijiet
OJ L 27, 3.2.2015, p. 1-6</td><td colspan="2">5067/15</td></tr>
</table>

Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) 2015/156 tas-27 ta' Jannar 2015 li testendi l-perjodu ta' validità tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni 2012/232/UE li tawtorizza lir-Rumanija biex tapplika miżuri ta' deroga mill-Artikolu 26(1)(a) u mill-Artikolu 168 tad-Direttiva 2006/112/KE dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miżjud ĠU L 26, 31.1.2015, p. 27-28	17081/14
Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2015/178 tas-27 ta' Jannar 2015 dwar il-pożizzjoni li għandha tittieħed f'isem l-Unjoni Ewropea fis-Sottokumitat Sanitarju u Fitosanitarju, is-Sottokumitat Doganali u s-Sottokumitat dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografiċi stabbiliti permezz tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u r-Repubblika tal-Moldova, min-naħa l-oħra, fir-rigward tal-adozzjoni tad-deċiżjonijiet tas-Sottokumitat Sanitarju u Fitosanitarju, is-Sottokumitat Doganali u s-Sottokumitat dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografiċi rigward ir-Regoli ta' Proċedura tagħhom ĠU L 30, 6.2.2015, p. 20-37	5169/15
Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2015/201 tas-27 ta' Jannar 2015 dwar il-pożizzjoni li għandha tittieħed f'isem l-Unjoni Ewropea fi ħdan is-Sottokumitat Sanitarju u Fitosanitarju, is-Sottokumitat Doganali u s-Sottokumitat dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografiċi stabbiliti permezz tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ġeorġja, min-naħa l-oħra fir-rigward tal-adozzjoni tad-deċiżjonijiet tas-Sottokumitat Sanitarju u Fitosanitarju, is-Sottokumitat Doganali, u s-Sottokumitat tal-Indikazzjonijiet Ġeografiċi dwar ir-Regoli ta' Proċedura tagħhom ĠU L 33, 10.2.2015, p. 19-36	5162/15
Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2015/155 tas-27 ta' Jannar 2015 dwar il-pożizzjoni li trid tittieħed f'isem l-Unjoni Ewropea fi ħdan il-Kumitat dwar il-Kummerċ fil-Prodotti stabbilit mill-Ftehim Kummerċjali bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, minn naħa waħda, u r-Repubblika tal-Korea, min-naħa l-oħra, fir-rigward tal-adozzjoni tar-regoli ta' amministrazzjoni tal-Kwota tar-Rata Tariffarja ĠU L 26, 31.1.2015, p. 22-26	17121/14

It-3369 laqgħa tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea (AFFARIJIET BARRANIN), li saret fi Brussell fid-29 ta' Jannar 2015	
ATTI MHUX LEĠISLATTIVI	
ATT	DOKUMENT / DIKJARAZZJONIJIET
Konklużjonijiet tal-Kunsill dwar l-Ukraina	5710/15
Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/138 tad-29 ta' Jannar 2015 li jemenda r-Regolament (UE) Nru 208/2014 dwar miżuri restrittivi diretti kontra ċerti persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna ĠU L 24, 30.1.2015, p. 1-2	5459/15
Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2015/143 tad-29 ta' Jannar 2015 li temenda d-Deċiżjoni 2014/119/PESK dwar miżuri restrittivi diretti kontra ċerti persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna ĠU L 24, 30.1.2015, p. 16-16	5393/15
Proċeduri bil-miktub li ġew konklużi fit-30 ta' Jannar 2015	
ATTI MHUX LEĠISLATTIVI	
ATT	DOKUMENT / DIKJARAZZJONIJIET
Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 2015/147 tat-30 ta' Jannar 2015 li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 101/2011 dwar miżuri restrittivi diretti kontra ċerti persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fit-Tuneżija ĠU L 26, 31.1.2015, p. 3-4	5185/15
Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2015/157 tat-30 ta' Jannar 2015 li temenda d-Deċiżjoni 2011/72/PESK dwar miżuri restrittivi diretti kontra ċerti persuni u entitajiet fid-dawl tas-sitwazzjoni fit-Tuneżija ĠU L 26, 31.1.2015, p. 29-30	5184/15